

**EMSS и DSHS**

**Panasonic**

# **Краткий Справочник**

**Системные телефоны для  
электронных модульных  
коммутационных устройств и  
цифровых гибридных суперсистем**

*Модели КХ-Т7320, КХ-Т7330 и КХ-Т7350 совместимы с  
электронными модульными коммутационными  
устройствами Panasonic и цифровыми гибридными  
суперсистемами.*

*Перед эксплуатацией прочитайте, пожалуйста, эту  
инструкцию.*

**МОДЕЛЬ №**




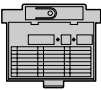


**Серия КХ-Т7300**

# БЛАГОДАРИМ ВАС ЗА ПРИОБРЕТЕНИЕ ЭТОГО ТЕЛЕФОНА PANASONIC.

## Содержание

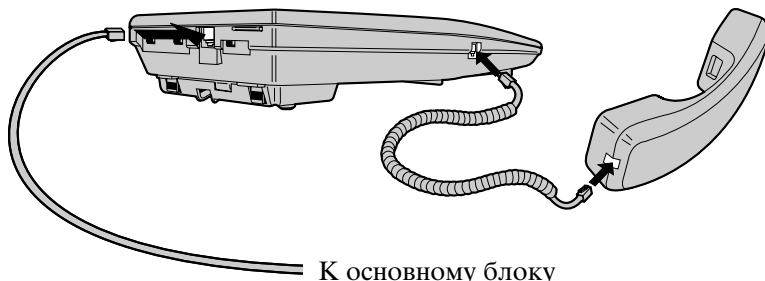
Подготовка к работе .....	3
Начальные установки .....	3
Расположение органов управления.....	4
Замена карточки с номерами абонентов (только для моделей KX-T206/T30810/T61610).....	6
Программирование для Всех Систем (KX-T206/T30810/T61610/TD816/TD1232/T336/TD500).....	6
Описание функций .....	7
<b>Инструкции по эксплуатации</b>	
Для моделей KX-T206, KX-T30810 и KX-T61610 .....	8
Для моделей KX-TD816 и KX-TD1232 .....	13
Для моделей KX-T336 и KX-TD500.....	18
Установка на стену.....	22
Разное .....	23

## Принадлежности

Прилагаемые принадлежности	Модель	KX-T7320 Системный телефон со спикерфоном	KX-T7330 Системный телефон с дисплеем	KX-T7350 Системный телефон
Телефонная трубка 		Одна	Одна	Одна
Телефонный линейный провод 		Один	Один	Один
Провод телефонной трубки 		Один	Один	Один
Держатель с карточками для записи номеров абонентов 		Один	Один	—
Накладка 		—	Одна	—
Карточка с номерами абонентов для моделей KX-T206/T30810/T61610 		Одна	Одна	Одна

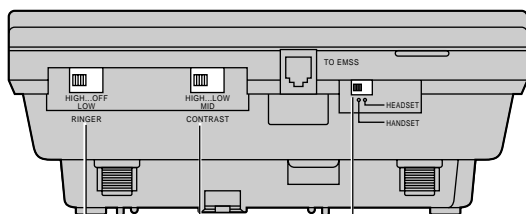
## Подготовка к работе

Подсоедините, как показано на рисунке.



К основному блоку

## Начальные установки



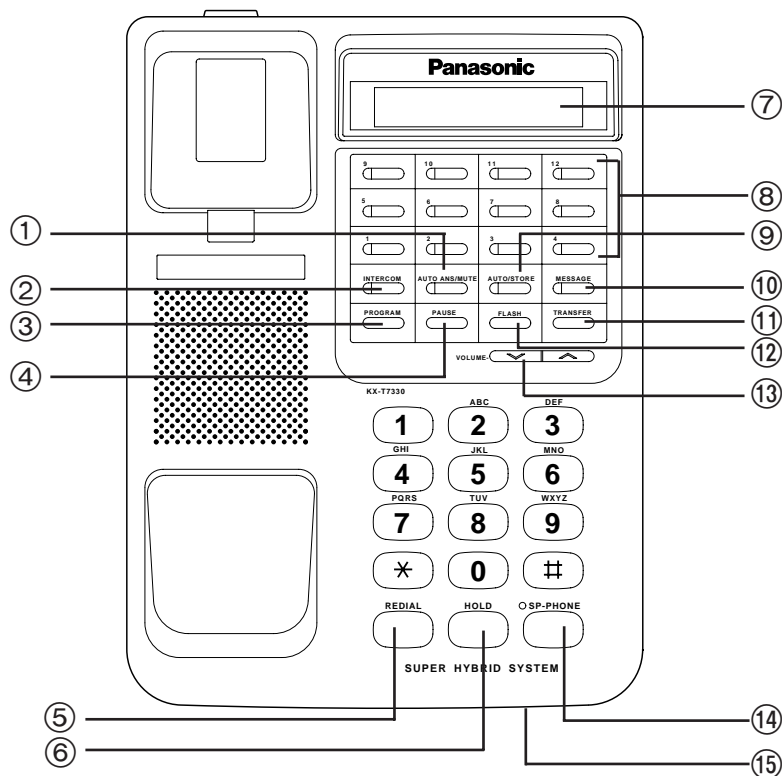
**Переключатель телефонной трубки/наушников HANDSET/HEADSET:**  
(только КХ-Т7330)  
Установлен в положение “HANDSET”.

**Переключатель контрастности CONTRAST:**  
(только КХ-Т7330)  
Устанавливает контрастность дисплея.

**Переключатель громкости звонка RINGER Volume:**  
Устанавливает громкость звонка.

- На рисунке изображена модель КХ-Т7330.

## Расположение органов управления



• На рисунке изображена модель KX-T7330.

### ① (KX-T7320 и KX-T7330)

**Кнопка и индикатор автоответа/отключения микрофона AUTO ANS/MUTE:**  
AUTO ANS используется для автоответчика интеркома. MUTE используется для прослушивания абонента с отключением микрофона во время разговора в режиме спикерфона.

(KX-T7350)

**Кнопка речевого звонка VOICE CALL:**

Используется для приема звонка в режиме интеркома и для прослушивания абонента с отключением микрофона во время разговора в режиме спикерфона.

### ② Кнопка и индикатор интеркома INTERCOM:

Используется для осуществления или приема звонков добавочных линий.

### ③ Кнопка программирования PROGRAM:

Используется для перехода в режим программирования абонента и выхода из этого режима.

### ④ Кнопка паузы PAUSE:

Вставляет паузу в номера ускоренного набора.

## Расположение органов управления

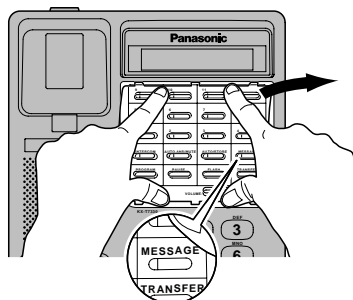
- ⑤ **Кнопка повторного набора REDIAL:**  
Используется для повторного набора последнего номера.
- ⑥ **Кнопка удержания звонка HOLD:**  
Используется для установки звонка на удержание.
- ⑦ **ЖК-дисплей (жидкокристаллический дисплей):**  
(Только KX-T7330)
- ⑧ **Гибкозначаемые кнопки и индикаторы внешней линии CO (Номер из списка номеров абонентов (DN) только для KX-T336 и KX-TD500):**  
Могут быть использованы в качестве кнопки внешней линии (CO), прямого выбора абонента (DSS) или кнопки однокнопочного набора. **(недоступно для KX-T206, KX-T30810 и KX-T61610.)**  
Также могут быть использованы как кнопки переназначения/режима “Не беспокоить” FWD/DND или как кнопки конференц-связи CONFERENCE.
- ⑨ **Кнопка и индикатор автонабора/занесения в память AUTO/STORE:**  
Кнопка автонабора AUTO используется перед ускоренным набором. В режиме программирования “PROGRAM” кнопка занесения в память STORE используется для сохранения в памяти программных изменений в конце операции.
- ⑩ **Кнопка и индикатор ожидания сообщения MESSAGE:**  
**(недоступно для KX-T206, KX-T30810 и KX-T61610.)**  
Используется для отправки сообщения или для отображения на дисплее текущего сообщения.
- Кнопка и индикатор конференц-связи CONFERENCE:**  
**(доступно только для KX-T206, KX-T30810 и KX-T61610.)**  
Позволяет проводить трехстороннюю конференц-связь. Для использования этой функции Вам необходимо заменить карточку с номерами абонентов на карточку из прилагаемых принадлежностей. (См. стр. 6)
- ⑪ **Кнопка перевода звонка TRANSFER:**  
Переводит внешний звонок или звонок по интеркому на другую добавочную линию.
- ⑫ **Кнопка сброса FLASH:**  
Используется для отправления сигнала доступа на управляющую АТС.
- ⑬ **Кнопки регулировки уровня громкости VOLUME:**  
Используются для регулировки уровня громкости трубки, наушников и спикерфона.
- ⑭ **(KX-T7320 и KX-T7330) Кнопка и индикатор спикерфона SP-PHONE:**  
Используется для осуществления и приема звонков в режиме спикерфона. **(KX-T7350)**  
**Кнопка и индикатор набора номера без снятия трубки MONITOR:**  
Используется для набора номера телефона без снятия трубки.
- ⑮ **МІС (Микрофон):**  
Используется для разговора в режиме спикерфона. (только KX-T7320 и KX-T7330)

## Замена карточки с номерами абонентов (только для моделей КХ-Т206/Т30810/Т61610)

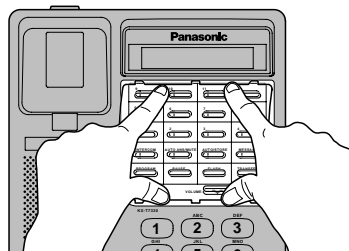
### Примечание:

Вам необходимо заменить карточку с номерами абонентов на карточку из прилагаемых принадлежностей для КХ-Т206, КХ-Т30810 и КХ-Т61610.

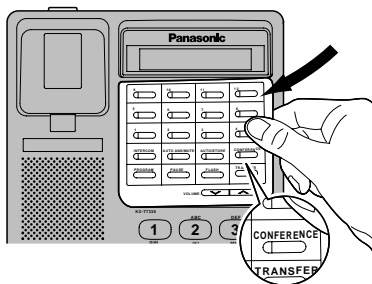
1. Удалите прилагаемую карточку с номерами абонентов и пылезащитную пластину.



3. Установите на место пылезащитную пластину.



2. Замените карточку с номерами абонентов на карточку из прилагаемых принадлежностей.



- На рисунке изображена модель КХ-Т7330.

## Программирование для Всех Систем (КХ-Т206/Т30810/Т61610/ТD816/ТD1232/Т336/ТD500)

Используйте  $\leftarrow$  и  $\rightarrow$  (подвижные курсоры) для программирования КХ-Т7330, как показано ниже. Также обращайтесь к Системному Руководству.

1. Поставьте устройство на коврик.
2. Если курсор не перемещается в лево и право с помощью кнопок  $\leftarrow$  и  $\rightarrow$  используйте следующую процедуру:
  - Вместо  $\leftarrow$ , используются кнопки PAUSE и  $\sphericalangle$ .
  - Вместо  $\rightarrow$  используются кнопки PAUSE и  $\sphericalangle$ .

## Описание функций

- **Альтернативный вызов - звонок/речевой вызов**  
Вы можете выбрать звонок/речевой вызов или речевой вызов абонента в режиме интеркома.
- **Автоматический ответный звонок при освобождении линии (Camp-On) (Недоступно для КХ-Т206).**  
Если выбранная Вами внешняя или добавочная линия занята, то Ваш телефон сообщит, когда линия вызываемого абонента освободится.
- **Переназначение звонка (FWD)**  
Определенные звонки, поступающие на Ваш телефон, автоматически переводятся на другую предустановленную добавочную линию.
- **Удержание звонка**  
Вы можете поставить на удержание звонок по добавочной линии или внешний звонок.
- **Прием звонков другим абонентом**  
Вы можете ответить на звонок, поступивший на другую добавочную линию.
- **Перевод звонка на добавочную линию**  
Вы можете перевести входящий внешний звонок или входящий звонок с добавочной линии на другую добавочную линию.
- **Конференц-связь**  
Вы можете включить в разговор третьего абонента для установления трехсторонней конференц-связи.
- **Прямой прием звонков другим абонентом (Недоступно для КХ-Т206).**  
Вы можете ответить на звонок, поступивший на любую другую добавочную линию.
- **Режим “Не беспокоить” (DND)**  
Не позволяет другим абонентам Вас беспокоить. Ваша добавочная линия не будет принимать внешние звонки или звонки с других добавочных линий.
- **Гибкозначаемая кнопка**  
Каждая гибкозначаемая кнопка СО (DN только для КХ-Т336 и КХ-ТД500) может быть запрограммирована как кнопка с переменной функцией, например, прямой выбор абонента (DSS) или однокнопочный набор.
- **Ожидание сообщения (Недоступно для КХ-Т206, КХ-Т30810 и КХ-Т61610).**  
Вы можете отправить сообщение на добавочную линию. Индикатор ожидания сообщения информирует абонента о том, что сообщение было получено.
- **Однокнопочный набор**  
Вы можете набрать сохраненный в памяти номер телефона одним нажатием кнопки.
- **Пейджинг**  
Вы можете сделать пейджинговое сообщение через встроенный динамик телефона и/или через внешние динамики\*.  
\* Внешние динамики недоступны для КХ-Т206.
- **Ответ на пейджинг**  
Вы можете ответить на пейджинговое сообщение.
- **Пейджинг и перевод**  
Вы можете перевести звонок на абонента при помощи пейджинга.

## Описание функций

### ■ Повторный набор

#### – Автоматический повторный набор

Вы можете, не поднимая трубки, автоматически активировать режим повторного набора. Автоматический повторный набор не выключится до тех пор, пока Вы не дозвонитесь до желаемого абонента или не произойдет указанное количество повторных наборов.

#### – Повторный набор последнего номера

В памяти автоматически сохраняется последний набранный номер телефона, и Вы снова можете осуществить тот же внешний звонок.

### ■ Системный ускоренный набор

Вы можете осуществить быстрый набор номера из памяти.

## Инструкция по эксплуатации для моделей КХ-Т206, КХ-Т30810 и КХ-Т61610

### Примечание:

- **Снимите трубку означает:**  
Снимите трубку или нажмите кнопку **SP-PHONE** или **MONITOR**.
  - **Опустите трубку означает:**  
Опустите трубку или нажмите кнопку **SP-PHONE** или **MONITOR**.
- Нажатие кнопки **MONITOR** позволяет Вам осуществлять набор номера без снятия трубки.

### Основные операции

#### ■ Осуществление звонков

##### – Звонки по интеркому

- Снимите трубку.
- Наберите номер **добавочной линии**.

*ИЛИ*

- Нажмите кнопку **DSS (CO)** (если назначена). (См. стр. 11.)

##### – Набор внешнего номера

- Снимите трубку.
- Наберите **9** (или **0**) или нажмите кнопку **CO**.
  - **9** : Автоматический доступ к свободной линии.
  - **9, 0** : Доступно только для КХ-Т206. Установка по умолчанию - **0**.
  - **CO** : Прямой доступ к желаемой внешней линии.
- Наберите **номер телефона**.



# Инструкция по эксплуатации для моделей КХ-Т206, КХ-Т30810 и КХ-Т61610

## ■ Прием звонков

- Снимите трубку.

*ИЛИ*

- Нажмите кнопку **SP-PHONE**, мигающую кнопку **CO** или кнопку **INTERCOM**.

## ■ Удержание звонка

### ▷ Установка

- Нажмите кнопку **HOLD**.

### ▷ Вызов удерживаемого звонка (Звонок по интеркому)

*На добавочной линии удержания*

- Нажмите кнопку **INTERCOM**.

*С другой добавочной линии*

- Наберите **5+** номер добавочной линии удержания.

**(Внешний звонок)**

*На добавочной линии удержания*

- Нажмите мигающую зеленым цветом кнопку **CO**.

*С другой добавочной линии*

- Нажмите мигающую красным цветом кнопку **CO**.

## ■ Перевод звонка на добавочную линию

*Во время разговора:*

- Нажмите кнопку **TRANSFER**.
- Наберите номер **добавочной линии** или нажмите кнопку **DSS (CO)** (если назначена).

*Дождитесь ответа и сообщите о звонке.*

- Опустите трубку.

## ■ Повторный набор

### – Автоматический повторный набор

- Нажмите кнопку **SP-PHONE** или **MONITOR**.
- Нажмите кнопку **REDIAL**.

### – Повторный набор последнего номера

- Снимите трубку.
- Нажмите кнопку **REDIAL**.

## ■ Системный ускоренный набор

- Снимите трубку.
- Нажмите кнопку **AUTO/STORE**.
- Наберите **номер ускоренного набора**.

# Инструкция по эксплуатации для моделей КХ-Т206, КХ-Т30810 и КХ-Т61610

## — Стандартная операция —

### ■ Альтернативный вызов - звонок/речевой вызов (только переключение речевой вызов - звонок)

*После набора номера добавочной линии:*

- Нажмите кнопку \*.

### ■ Автоматический ответный звонок при освобождении линии (Camp-On) (только для КХ-Т30810/61610)

*Во время тона “занято”:*

- Наберите 6.

*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*

- Опустите трубку.

*Когда внешняя или добавочная линия освободится, Ваш телефон автоматически получит выход на эту линию.*

- Снимите трубку.

### ■ Переназначение звонка

#### ▷ Установка

*Для КХ-Т206*

- Снимите трубку.
- Нажмите кнопку 7.
- Наберите номер добавочной линии + #.
- Опустите трубку.

*Для КХ-Т30810/61610*

- Снимите трубку.
- Нажмите кнопку 71.
- Наберите номер добавочной линии + #.
- Опустите трубку.

#### ▷ Отмена

- Снимите трубку.
- Наберите 70 + #.
- Опустите трубку.

### ■ Прием звонков другим абонентом

- Снимите трубку.
- Нажмите 40.
- Говорите.

### ■ Конференц-связь

Перед установкой замените карточку с номерами абонентов на карточку из прилагаемых принадлежностей. (См. стр. 6)

*Во время разговора:*

- Нажмите кнопку **CONFERENCE**. (Первый абонент ожидает.)
- Наберите номер телефона третьего абонента.

*Начните разговор с третьим абонентом.*

- Нажмите кнопку **CONFERENCE**.

*ИЛИ*

- Нажмите кнопку понижения громкости √, одновременно с кнопкой **PAUSE**. (Первый оппонент переходит в режим ожидания.)
- Наберите номер следующего оппонента.

*Говорите со вторым оппонентом.*

- Нажмите кнопку понижения громкости √, одновременно с кнопкой **PAUSE**.

# Инструкция по эксплуатации для моделей КХ-Т206, КХ-Т30810 и КХ-Т61610

## ■ Прямой прием звонков другим абонентом

*(только КХ-Т30810/61610)*

- Снимите трубку.
- Наберите **4** + номер добавочной линии.

*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*

- Говорите.

## ■ Режим “Не беспокоить” (DND)

### ▷ Установка

*Для КХ-Т206*

- Снимите трубку.
- Нажмите **7**.
- Наберите **20** + #.
- Опустите трубку.

*Для КХ-Т30810/61610*

- Снимите трубку.
- Нажмите **71**.
- Наберите **10** + #.
- Опустите трубку.

### ▷ Отмена

- Снимите трубку.
- Наберите **70** + #.
- Опустите трубку.

## ■ Гибкозначаемая кнопка СО

*Перед программированием*

- ◆ Убедитесь в том, что трубка опущена.
- ◆ Нажмите кнопку **PROGRAM**.

*После программирования*

- ◆ Нажмите кнопку **PROGRAM**.
- ИЛИ*
- ◆ Снимите трубку.

## – Назначение функции прямого выбора абонента DSS

- Нажмите гибкозначаемую кнопку **СО**.
- Наберите **1** + номер добавочной линии.
- Нажмите кнопку **AUTO/STORE**.

## – Назначение функции однокнопочного набора

- Нажмите гибкозначаемую кнопку **СО**.
- Наберите **2 + 9 \* (\* 9 или 0 для КХ-Т206, по умолчанию : 0) + номер телефона**.
- Нажмите кнопку **AUTO/STORE**.

## ■ Однокнопочный набор

### ▷ Сохранение номера телефона в памяти

См. раздел “Гибкозначаемая кнопка СО - Назначение функции однокнопочного набора”. (См. эту страницу.)

### ▷ Набор

- Снимите трубку.
- Нажмите доступную гибкозначаемую кнопку **СО**.

# Инструкция по эксплуатации для моделей КХ-Т206, КХ-Т30810 и КХ-Т61610

## ■ Пейджинг

### Для КХ-Т206

- Снимите трубку.
- Введите **номер функции**.
  - **33** : Все добавочные линии

*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*
- Сделайте сообщение.

### Для КХ-Т30810/61610

- Снимите трубку.
- Введите **номер функции**.
  - **33** : Внешний пейджер
  - **34** : Все добавочные линии
  - **35 - 38** : Группы добавочных линий 1-4

*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*
- Сделайте сообщение.

## ■ Ответ на пейджинг

### Через встроенный динамик:

- Снимите трубку.
- Наберите **43**.

*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*
- Говорите с вызывающим абонентом.

## ■ Пейджинг и перевод

### Во время разговора:

- Нажмите кнопку **TRANSFER**.
- Введите **номер функции пейджинга**.

(См. раздел “Пейджинг” на этой странице.)

*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*
- Сделайте сообщение.

*Дождитесь ответа.*
- Опустите трубку.

# Инструкция по эксплуатации для моделей КХ-TD816 и КХ-TD1232

## Примечание:

- **Снимите трубку означает:**  
Снимите трубку или нажмите кнопку **SP-PHONE** или **MONITOR**.
  - **Опустите трубку означает:**  
Опустите трубку или нажмите кнопку **SP-PHONE** или **MONITOR**.
- Нажатие кнопки **MONITOR** позволяет Вам осуществлять набор номера без снятия трубки.

## — Стандартная операция —

### ■ Осуществление звонков

#### – Звонки по интеркому

- Снимите трубку.
- Наберите номер добавочной линии.

*ИЛИ*

- Нажмите кнопку **DSS (CO)** (если назначена). (См. стр. 16)

#### – Набор внешнего номера

- Снимите трубку.
- Наберите **9** или нажмите кнопку **CO**.
  - **9** : Автоматический доступ к свободной внешней линии.
  - **CO** : Прямой доступ к желаемой внешней линии.
- Наберите номер телефона.

### ■ Прием звонков

- Снимите трубку.

*ИЛИ*

- Нажмите кнопку **SP-PHONE**, мигающую кнопку **CO** или кнопку **INTERCOM**.

### ■ Удержание звонка

#### ▷ Установка

- Нажмите кнопку **HOLD**.

#### ▷ Вызов удерживаемого звонка

**(Звонок по интеркому)**

*На добавочной линии удержания*

- Нажмите кнопку **INTERCOM**.

*С другой добавочной линии*

- Наберите **51** + номер добавочной линии.

**(Внешний звонок)**

*На добавочной линии удержания*

- Нажмите мигающую зеленым цветом кнопку **CO**.

*С другой добавочной линии*

- Нажмите мигающую красным цветом кнопку **CO**.

### ■ Перевод звонка на добавочную линию

*Во время разговора:*

- Нажмите кнопку **TRANSFER**.
- Наберите номер добавочной линии или нажмите кнопку **DSS (CO)** (если назначена).

*Дождитесь ответа и сообщите о звонке.*

- Опустите трубку.

# Инструкция по эксплуатации для моделей KX-TD816 и KX-TD1232

## ■ Повторный набор

- Автоматический повторный набор
  - Нажмите кнопку SP-PHONE или MONITOR.
  - Нажмите кнопку REDIAL.
- Повторный набор последнего номера
  - Снимите трубку.
  - Нажмите кнопку REDIAL.

## ■ Системный ускоренный набор

- Снимите трубку.
- Нажмите кнопку AUTO/STORE или \*.
- Наберите номер ускоренного набора.

## — Стандартная операция —

### ■ Альтернативный вызов - звонок/речевой вызов

*После набора номера добавочной линии:*

- Нажмите кнопку \*.

### ■ Автоматический ответный звонок при освобождении линии (Camp-On)

*Во время тона “занято”:*

- Наберите 6.

*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*

- Опустите трубку.

*Когда внешняя или добавочная линия освободится, Ваш телефон автоматически получит выход на эту линию.*

- Снимите трубку.

# Инструкция по эксплуатации для моделей KX-TD816 и KX-TD1232

## ■ Переназначение звонка

См. раздел “Гибконазначаемая кнопка CO - Назначение функции FWD/DND” (стр. 16).

### ▷ Установка

- Снимите трубку.
- Нажмите кнопку **FWD/DND (CO)**.
- Нажмите кнопку **FWD/DND (CO)** или нажмите кнопку повышения громкости  $\wedge$ , одновременно с кнопкой **PAUSE**.
- Введите номер функции.
  - **2** : Переназначение всех звонков
  - **3** : Переназначение по “занято”
  - **4** : Переназначение по “нет ответа”
  - **5** : Переназначение по “занято” или “нет ответа”
- Наберите **номер добавочной линии**.
- Опустите трубку.

### ▷ Отмена

- Снимите трубку.
- Нажмите кнопку **FWD/DND (CO)**.
- Нажмите кнопку **FWD/DND (CO)** или нажмите кнопку повышения громкости  $\wedge$ , одновременно с кнопкой **PAUSE**.
- Наберите **0**.
- Опустите трубку.

## ■ Прием звонков другим абонентом

- Снимите трубку.
- Наберите **40**.  
*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*
- Говорите.

## ■ Конференц-связь

См. раздел “Гибконазначаемая кнопка CO - Назначение функции конференц-связи CONFERENCE” (стр. 16).

### *Во время разговора:*

- Нажмите кнопку **CONFERENCE (CO)**. (Первый абонент ожидает.)
- Наберите **номер телефона третьего абонента**.  
*Начните разговор с третьим абонентом.*
- Нажмите кнопку **CONFERENCE (CO)**.

### *ИЛИ*

- Нажмите кнопку понижения громкости  $\vee$ , одновременно с кнопкой **PAUSE**. (Первый оппонент переходит в режим ожидания.)
- Наберите **номер следующего оппонента**.  
*Говорите со вторым оппонентом.*
- Нажмите кнопку понижения громкости  $\vee$ , одновременно с кнопкой **PAUSE**.

## ■ Прямой прием звонков другим абонентом

- Снимите трубку.
- Наберите **41 + номер добавочной линии**.  
*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*
- Говорите.

# Инструкция по эксплуатации для моделей KX-TD816 и KX-TD1232

## ■ Режим “Не беспокоить” (DND)

### ▷ Установка

- Снимите трубку.
- Нажмите кнопку **FWD/DND (CO)**.
- Нажмите кнопку **FWD/DND (CO)** или нажмите кнопку повышения громкости  $\wedge$ , одновременно с кнопкой **PAUSE**.
- Наберите **1**.

*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*

- Опустите трубку.

### ▷ Отмена

- Снимите трубку.
- Нажмите кнопку **FWD/DND (CO)**.
- Нажмите кнопку **FWD/DND (CO)** или нажмите кнопку повышения громкости  $\wedge$ , одновременно с кнопкой **PAUSE**.
- Наберите **0**.

*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*

- Опустите трубку.

## ■ Гибкозначаемая кнопка CO

### *Перед программированием*

- ◆ Убедитесь в том, что трубка опущена.
- ◆ Нажмите кнопку **PROGRAM + 9 9**.

### *После программирования*

- ◆ Нажмите кнопку **PROGRAM**.
- ИЛИ*
- ◆ Снимите трубку.

### – Назначение функции прямого выбора абонента DSS

- Нажмите гибкозначаемую кнопку **CO**.
- Наберите **1 + номер добавочной линии**.
- Нажмите кнопку **AUTO/STORE**.

### – Назначение функции однокнопочного набора

- Нажмите гибкозначаемую кнопку **CO**.
- Наберите **2 + 9 + номер телефона**.
- Нажмите кнопку **AUTO/STORE**.

### – Назначение функции FWD/DND

- Нажмите гибкозначаемую кнопку **CO**.
- Наберите **4**.
- Нажмите кнопку **AUTO/STORE**.

### – Назначение функции конференц-связи CONFERENCE

- Нажмите гибкозначаемую кнопку **CO**.
- Наберите **7**.
- Нажмите кнопку **AUTO/STORE**.

## ■ Ожидание сообщения

### ▷ Установка

*Если вызываемая добавочная линия занята или не отвечает:*

- Нажмите кнопку **MESSAGE**.
- Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*
- Опустите трубку.

### ▷ Работа

*Ответ на сообщение:*

- Снимите трубку.
- Нажмите кнопку **MESSAGE**.



# Инструкция по эксплуатации для моделей КХ-TD816 и КХ-TD1232

## ■ Однокнопочный набор

### ▷ Сохранение номера телефона в памяти

См. раздел “Гибкозначаемая кнопка СО - Назначение функции однокнопочного набора”.  
(См. стр. 16)

### ▷ Набор

- Снимите трубку.
- Нажмите доступную **гибкозначаемую кнопку СО**.

## ■ Пейджинг

- Снимите трубку.
- Введите **номер функции**.
  - **320** : Все внешние пейджеры
  - **321** : Внешний пейджер 1
  - **322-324** : Внешние пейджеры 2-4 (только для КХ-TD1232)
  - **330** : Все добавочные линии
  - **331-338** : Группы добавочных линий 1-8
  - **32 \*** или **33 \*** : Все добавочные линии и внешние пейджеры

*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*

- Сделайте сообщение.

## ■ Ответ на пейджинг

### *Через встроенный динамик:*

- Снимите трубку.
- Наберите **43**.

*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*

- Говорите с вызывающим абонентом.

### *Через внешний пейджер:*

- Снимите трубку.
- Наберите **42 + номер внешнего пейджера (1-4)\***.

( \* 2-4 доступны только для КХ-TD1232. )

*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*

- Говорите с вызывающим абонентом.

## ■ Пейджинг и перевод

### *Во время разговора:*

- Нажмите кнопку **TRANSFER**.
- Введите **номер функции пейджинга**.

(См. раздел “Пейджинг” на этой странице.)

*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*

- Сделайте сообщение.  
*Дождитесь ответа.*
- Опустите трубку.

# Инструкция по эксплуатации для моделей КХ-Т336 и КХ-ТD500

## Примечание:

- **Снимите трубку означает:**  
Снимите трубку или нажмите кнопку **SP-PHONE** или **MONITOR**.
  - **Опустите трубку означает:**  
Опустите трубку или нажмите кнопку **SP-PHONE** или **MONITOR**.
- Нажатие кнопки **MONITOR** позволяет Вам осуществлять набор номера без снятия трубки.

## Основные операции

### ■ Осуществление звонков

#### – Звонки по интеркому

- Снимите трубку.
- Наберите **номер добавочной линии**.

*ИЛИ*

- Нажмите кнопку **DSS (DN)** (если назначена). (См. стр. 21)

#### – Набор внешнего номера

- Снимите трубку.
- Наберите **9** или нажмите кнопку **CO**.

– **9** : Автоматический доступ к свободной внешней линии.

– **CO** : Прямой доступ к желаемой внешней линии.

- Наберите **номер телефона**.

### ■ Прием звонков

- Снимите трубку.

*ИЛИ*

- Нажмите мигающую кнопку **CO/DN** или кнопку **INTERCOM**.

### ■ Удержание звонка

#### ▷ Установка

- Нажмите кнопку **HOLD**.

#### ▷ Вызов удерживаемого звонка

*На добавочной линии удержания*

- Нажмите мигающую зеленым цветом кнопку **CO/DN**.

*С другой добавочной линии*

- Нажмите мигающую красным цветом кнопку **CO/DN**.

### ■ Перевод звонка на добавочную линию

*Во время разговора:*

- Нажмите кнопку **TRANSFER**.
- Наберите **номер добавочной линии** или нажмите кнопку **DSS (DN)** (если назначена).

*Дождитесь ответа и сообщите о звонке.*

- Опустите трубку.

### ■ Повторный набор

#### – Автоматический повторный набор

- Нажмите кнопку **SP-PHONE** или **MONITOR**.
- Нажмите кнопку **(CO) + REDIAL**.

#### – Повторный набор последнего номера

- Снимите трубку.
- Нажмите кнопку **(CO) + REDIAL**.

### ■ Системный ускоренный набор

- Снимите трубку.
- Нажмите кнопку **AUTO/STORE**.
- Наберите **номер ускоренного набора**.

# Инструкция по эксплуатации для моделей КХ-Т336 и КХ-TD500

## — Стандартная операция —

### ■ Альтернативный вызов - звонок/речевой вызов (только переключение речевой вызов - звонок)

*После набора номера добавочной линии при помощи кнопки INTERCOM:*

- Нажмите \*.

### ■ Автоматический ответный звонок при освобождении линии (Camp-On)

*Для звонка по добавочной линии Во время тона “занято”:*

- Наберите 6.

*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*

- Опустите трубку.

*Когда внешняя или добавочная линия освободится, Ваш телефон автоматически получит выход на эту линию.*

- Снимите трубку.

### ■ Переназначение звонка

См. раздел “Гибконазначаемая кнопка DN - Назначение функции FWD/DND” (стр. 21).

#### ▷ Установка

- Снимите трубку.
- Нажмите кнопку \*\* или FWD/DND (DN).
- Нажмите кнопку FWD/DND (CO) или нажмите кнопку повышения громкости ^, одновременно с кнопкой PAUSE.

- Введите номер функции.

- 2 : Переназначение всех звонков
- 3 : Переназначение по “занято”
- 4 : Переназначение по “нет ответа”
- 6 : Переназначение по “занято” или “нет ответа”

- Наберите номер добавочной линии.
- Опустите трубку.

#### ▷ Отмена

- Снимите трубку.
- Нажмите кнопку ## или FWD/DND (DN).
- Нажмите кнопку FWD/DND (CO) или нажмите кнопку повышения громкости ^, одновременно с кнопкой PAUSE.
- Наберите 0.
- Опустите трубку.

### ■ Прием звонков другим абонентом

- Снимите трубку.

<КХ-Т336>

- Наберите 47.

<КХ-TD500>

- Наберите # 43.

*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*

- Говорите.

# Инструкция по эксплуатации для моделей КХ-Т336 и КХ-ТD500

## ■ Конференц-связь

*(Только КХ-Т336 с программным обеспечением версии 15.00 или выше)*

Вам необходимо назначить кнопку CONFERENCE как гибкозначающую кнопку DN в системном программировании. (Добавочная линия - абонент).

**Во время разговора:**

- Нажмите кнопку CONFERENCE (DN).  
(Первый абонент ожидает.)
- Наберите номер телефона третьего абонента.  
*Начните разговор с третьим абонентом.*
- Нажмите кнопку CONFERENCE (DN).

**ИЛИ**

- Нажмите кнопку понижения громкости  $\nabla$ , одновременно с кнопкой PAUSE.  
(Первый оппонент переходит в режим ожидания.)
- Наберите номер следующего оппонента.  
*Говорите со вторым оппонентом.*
- Нажмите кнопку понижения громкости  $\nabla$ , одновременно с кнопкой PAUSE.

## ■ Прямой прием звонков другим абонентом

- Снимите трубку.  
<КХ-Т336>
- Наберите **48 + номер добавочной линии.**
- <КХ-ТD500>
- Наберите **# 44 + номер добавочной линии.**  
*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*
- Говорите.

## ■ Режим “Не беспокоить” (DND)

### ▷ Установка

- Снимите трубку.
- Нажмите кнопку **\*\*** или **FWD/DND (DN)**.
- Нажмите кнопку **FWD/DND (CO)** или нажмите кнопку повышения громкости  $\wedge$ , одновременно с кнопкой **PAUSE**.
- Наберите **1**.
- Опустите трубку.

### ▷ Отмена

- Снимите трубку.
- Нажмите кнопку **##** или **FWD/DND (DN)**.
- Нажмите кнопку **FWD/DND (CO)** или нажмите кнопку повышения громкости  $\wedge$ , одновременно с кнопкой **PAUSE**.
- Наберите **0**.
- Опустите трубку.

## ■ Гибкозначающая кнопка CO

*Перед программированием*

- ◆ Убедитесь в том, что трубка опущена.
- ◆ Нажмите кнопку программирования **PROGRAM**.

*После программирования*

- ◆ Нажмите кнопку программирования **PROGRAM**.

**ИЛИ**

- ◆ Снимите трубку.

– **Назначение функции прямого выбора абонента DSS**

- Нажмите гибкозначающую кнопку **DN**.
- Наберите **1 + номер добавочной линии.**
- Нажмите кнопку **AUTO/STORE**.

# Инструкция по эксплуатации для моделей KX-T336 и KX-TD500

- **Назначение функции однокнопочного набора**
  - Нажмите **гибкозначающую кнопку DN**.
  - Наберите **3 + 9 + номер телефона**.
  - Нажмите кнопку **AUTO/STORE**.

- **Назначение функции FWD/DND (Только для KX-T336 с программным обеспечением версии 15XX или выше)**
  - Нажмите **гибкозначающую кнопку DN**.
  - Наберите **0**.
  - Нажмите кнопку **AUTO/STORE**.

## ■ Ожидание сообщения

### ▷ Установка

*Если вызываемая добавочная линия занята или не отвечает:*

- Нажмите кнопку **MESSAGE**.  
*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*
- Опустите трубку.

### ▷ Работа

*Ответ на сообщение:*

- Снимите трубку.
- Нажмите кнопку **MESSAGE**.

## ■ Однокнопочный набор

### ▷ Сохранение номера телефона в памяти

См. раздел “Гибкозначающая кнопка DN - Назначение функции однокнопочного набора” (стр. 21).

### ▷ Набор

- Снимите трубку.
- Нажмите свободную **гибкозначающую кнопку DN**.

## ■ Пейджинг

- Снимите трубку.
- Введите **номер функции**.

### <KX-T336>

- **410** : Внешние пейджеры 1 и 2
- **411** : Внешний пейджер 1
- **412** : Внешний пейджер 2
- **420** : Все добавочные линии
- **421-428** : Группы добавочных линий 1-8

### <KX-TD500>

- \* **410** : Внешние пейджеры 1 и 2
- \* **411** : Внешний пейджер 1
- \* **412** : Внешний пейджер 2
- \* **420** : Все добавочные линии
- \* **421-\* 428** : Группы добавочных линий 1-8
- **41 \*** или **42 \*** : Все добавочные линии и внешние пейджеры

*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*

- Сделайте сообщение.

## ■ Ответ на пейджинг

*Через встроенный динамик:*

- Снимите трубку.

### <KX-T336>

- Наберите **44**.

### <KX-TD500>

- Наберите **# 42**.

*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*

- Говорите с вызывающим абонентом.

*Через внешний пейджер:*

- Снимите трубку.

### <KX-T336>

- Наберите **43 + номер внешнего пейджера (1-2)**.

### <KX-TD500>

- Наберите **# 41 + номер внешнего пейджера (1-2)**.

*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*

- Говорите с вызывающим абонентом.

# Инструкция по эксплуатации для моделей КХ-Т336 и КХ-TD500

## ■ Пейджинг и перевод

*Во время разговора:*

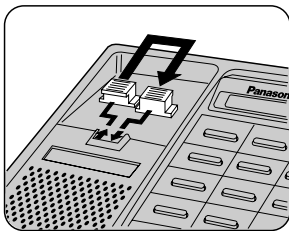
- Нажмите кнопку **TRANSFER**.
- Введите **номер функции пейджинга**.  
(См. раздел “Пейджинг” на этой странице.)

*Вы услышите тональный сигнал подтверждения.*

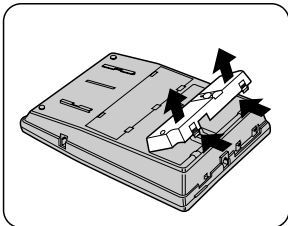
- Сделайте сообщение.  
*Дождитесь ответа.*
- Опустите трубку.

## Установка на стену

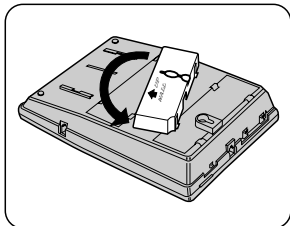
1. Выньте рычаг телефонной трубки, потянув его в направлении верхней части аппарата. Поверните его и вставьте снова.



2. Снимите подставку.

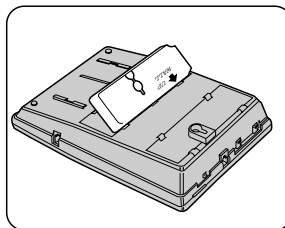


3. Поверните ее на 180 градусов.

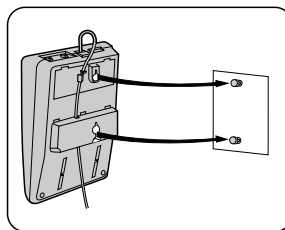


- \* На рисунках изображена модель КХ-Т7330.

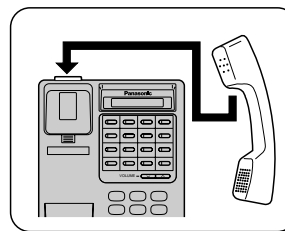
4. Установите подставку на центральную линию.



5. Установите аппарат на стену.



- \* **Чтобы во время разговора положить трубку на некоторое время на аппарат, повесьте трубку на верхний выступ на телефоне, как показано на рисунке.**



## Разное

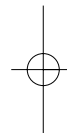
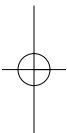
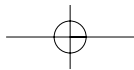
### Полезные советы для работы в режиме спикерфона:

- **Если плохо слышен голос собеседника:**  
Увеличьте уровень громкости при помощи кнопок регулировки громкости.
- **Если плохо слышен Ваш голос:**  
Уменьшите уровень громкости при помощи кнопок регулировки громкости.
- **Поглощение эхо-эффекта:**  
Используйте этот аппарат в комнате со шторами и/или коврами на стенах.
- **Чтобы избежать выпадений звука во время разговора:**  
Если Вы и Ваш собеседник говорите одновременно, то выпадение некоторых частей разговора неизбежно. Чтобы избежать этого, говорите по очереди.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:**  
ВО ИЗБЕЖАНИЕ ПОЖАРА  
ИЛИ ЭЛЕКТРОШОКА НЕ  
ПОДВЕРГАЙТЕ ДАННЫЙ  
АППАРАТ ВОЗДЕЙСТВИЮ  
ДОЖДЯ ИЛИ ВЛАГИ.

- В случае какой-либо неисправности отключите добавочную линию и подключите исправный телефон. Если исправный телефон работает нормально, то отремонтируйте неисправный телефон. Если исправный телефон не обеспечивает нормальной работы, то отремонтируйте основной аппарат.
- Не устанавливайте аппарат вблизи нагревательных приборов и электротехнического оборудования, генерирующего электрический шум, такого, как люминесцентные лампы и электродвигатели.
- Аппарат не должен подвергаться воздействию пыли, влаги и вибрации, а также прямых солнечных лучей.
- Не используйте для очистки корпуса бензин, растворитель или аналогичные жидкости, а также любые чистящие порошки. Протирайте его мягкой тканью.
- Используйте только телефонные аппараты Panasonic.
- Не вставляйте провода, разъемы и т.п. в вентиляционные и другие отверстия этого аппарата.





**К Вашему сведению**

СЕРИЙНЫЙ № \_\_\_\_\_ ДАТА ПРИОБРЕТЕНИЯ \_\_\_\_\_  
(на дне аппарата)

НАЗВАНИЕ ДИЛЕРА \_\_\_\_\_

АДРЕС ДИЛЕРА \_\_\_\_\_

**Matsushita Electric Industrial Co., Ltd.**

Central P.O. Box 288, Osaka 530-91, Japan

Напечатано в Японии

**PSQX1458ZB** KF0498TT1048 ©

